

# VOZ Y VOTO

Año V

SEMENARIO INDEPENDIENTE

Núm. 218

Director Propietario:  
BARTOLOMÉ TRUYOLS LLITERAS

Manacor, 5 de Octubre de 1935.

PRECIO DE SUSCRIPCIÓN:

Manacor . . . . . 2'00 Ptas. trimestre  
Pueblos . . . . . 3'00 . . . . .

## PANOCHADAS

Consejo:

*Antes que te cases con una italiana mira bien si ha nacido en Roma, porque si es romana y te casas con ella, te puede pesar.*

\* \* \*

*Los botes que rodeaban el enorme buque, parecían polluelos de trasatlántico.*

\* \* \*

*En los libros de contabilidad luchan diariamente los dos ejércitos enemigos del debe y el haber.*

\* \* \*

*Escribir es fotografiar los pensamientos.*

\* \* \*

*Deberíamos procurar siempre hacer concejales a nuestros enemigos para*

*cumplir con el refrán que dice «Del enemigo el concejo».*

\* \* \*

*Las bicicletas son las orugas de las carreteras.*

\* \* \*

*Las campanas, igual que las cigüeñas, tienen sus nidos en los campanarios y ponen en ellos unos huevos sonoros invisibles.*

\* \* \*

*El rorro lloraba  
y el padre gritaba:  
¡Socorro! Socorro,  
que así se llamaba  
la madre del rorro.*

PANOCHA

Octubre, 1935.

educación del futuro cantante, y el maestro Torrens que cuida de ella con celo y cariño.

Un año después Goula, el gran maestro, toma a su cargo la educación de la voz prodigiosa de Riera, y en la temporada 1886-87, en el Azur de Semiramis, oye Riera las primeras ovaciones de un público entusiasmado y puede archivar los halagos de la crítica.

Luego la carrera triunfal. Rusia, Italia, la Scala de Milán, Madrid, las principales ciudades de Europa y America, se disputan el divo. En «Mefistófele» encaja magníficamente sus grandes condiciones. En «Los Puritanos» halla el cantante todas sus delicias. Sesenta? Setenta obras aprendidas?

Surgen las anécdotas de que la vida de la mayoría de artistas está tachonada. Stiattesi va a estrenar la «Blanca de Beaulieu» en La Habana. El cantante en los ensayos, se reserva; la media voz llega incluso a desconcertar al autor. Se enfada éste. El divo, seguro de sí mismo, continúa impertérrito. Y el maestro llega hasta a gestionar que la partitura fuera dada a otro cantante. La expectación es enorme, y el autor, temblando de pavor dirige su obra. El cantante en pleno dominio de sus facultades, arrebatada a la multitud hasta el paroxismo. Con el cantante triunfa el autor...

Luego el afán de paz y tranquilidad y el amor a su familia que atraen poderosamente el corazón del hombre artista, mientras el arte y sus halagos continúan manteniéndole en el camino de los laureles. Era preciso un acontecimiento para arrancarle de cuajo de su vocación.

Portugal. Lisboa. Una temporada espléndida que se trunca por uno de tantos movimientos revolucionarios que azotaron aquel país. El cantante se halla recluido en el hotel. El dueño aconsejó que se mantuvieran cerrados balcones y ventanas. Unas horas de tregua dan la sensación de que la paz refloreció. Y el cantante siente la curiosidad de otear por aquellas calles. Se asoma y una bala silba casi rozando su mejilla para incrustarse en el marco del balcón.

¿Qué pasa en el artista? No se siente con ánimos de continuar. Los ofrecimien-

## FIGURAS DE ANTAÑO

### El bajo cantante Miguel Riera

*Por referirse a nuestro conciudadano el admirado bajo Sr. Riera, copiamos de «La Almudaina», el siguiente reportaje debido a la pluma del exquisito escritor D. M. Andreu Fontirroig.*

«Y fué allí, entre bastidores del Teatro Principal de Manacor, en un entreacto el día de un ensayo general, donde hube de tener el placer de estrechar la mano del bajo Riera.

Una boina artísticamente dejada caer sobre una recia testa, de rostro afable, unos ojos con algo de cansancio en las pupilas tras unos gruesos cristales, y una mano franca que estrecha la mía con calor.

Periodista y ante un cantante de fama mundial, entre bastidores y en pleno ensayo de una obra literaria... No era extrañar que para don Miguel Riera tuviera aquel encuentro caricias de sedosos recuerdos que los ocre y grises invernales enmarcaron en una lejanía pléfrica de emociones.

Hablamos largamente y con algo de confidencia hasta que el «a escena» del traspunte nos sacó del coloquio espiritual. Hubimos de emplazar nuestra entrevista para otro día...

\* \* \*

Y en el calor amable y acariciante del despacho del dinámico Gabriel Fuster fué que el objetivo del fotógrafo vino a captar la hora de las confidencias:

1860 fué para Mallorca y su ciudad de Manacor una fecha memorable. Su índice de artistas y de sabios se enriqueció con el nacimiento de Miguel Riera. Padres labradores. Penurias económicas. Los obstáculos levantándose en el camino triunfal para hacer más estimable la meta anhelada. Un noble: don Juan Burques Zaforteza, que toma a su cargo la



# BARCELONA--PORTO-CRISTO (Manacor) Y VICE-VERSA

Servicio decenal rápido y económico  
por el rápido moto-velero **VIRGEN de MONTSERRAT**

Salidas de BARCELONA: los días 1, 11 y 21 de cada mes  
Salidas de PORTO-CRISTO: los días 6, 16 y 26 de cada mes

Servicios especiales para Valencia y Sevilla

Fletes económicos — Forfaits especiales — Servicios de domicilio a domicilio — Seguros económicos

Consignatarios en Barcelona:

**Oliver & Vintró, S. L.**

Cristina, 2, pral. — Teléf. 13105

Telegrama VERINTRO



Consignatario en Porto-Cristo:

**Don Antonio Rosal**

MANACOR

## Servicio de Camión de Manacor a Felanitx

A partir del próximo Lunes día 7, saldrá el camión a las 8'30 regresando a las 13.

Manacor Octubre 1935.

**Empresa Tabaquet**

tos son de todas veras tentadores, pero ya puede más en él los atractivos del rincón familiar.

Era allá por 1911...

\* \* \*

¿Nostalgia? ¿Añoranza de aquellos tiempos en alas de los cuales su nombre volaba de parte a parte del universo? Algo de ello parece vislumbrarse en el temblorcillo de su voz al decirnos de sus días de artista. Los recuerdos de los grandes hombres resuenan con cadencias indecibles cuando son relatados por ellos mismos. Yo no extraño que el bajo Riera halle a faltar el ajetreo de sus andanzas de cantante, con todas las emociones que traen consigo, con la fulgurante estela de admiración y con la borrachera de las ovaciones. Todos cuantos hemos probado las mieles del aplauso, sabemos como su goce atrae y fascina.

Su casa, en Manacor, es un verdadero museo. Una retahila interminables de mojones que señalan otros tantos días de triunfo y otras tantas pruebas de ad-

miración, de altos y bajos, desde los abnados del palco número tal hasta la persona de sangre azul que acudió a su camerino para felicitarle y estrecharle la mano.

Y al estrechársela vosotros diríais que como si sintiérais aún el calor de aquellas mil otras manos que la estrecharon...

\* \* \*

¿Un homenaje? No podría decirlo propiamente cual, pero el bajo Riera no puede cerrar los ojos a la vida sin que haya sido honrado como se debe. Le admiran sus paisanos de hoy; los de su tiempo le recuerdan en pleno goce de sus éxitos; los aficionados de ayer, veneran en él al que fué cantante ilustre, y los que, por razón de nuestra edad, fuimos privados de oírle, oíríamos gustosos el clamoreo que se levantaría en su torno, renovando sus emociones y satisfaciendo, en cierta manera, el que el ilustre Riera llevara también triunfante el nombre de Mallorca por todos los ámbitos del globo.

¿Un homenaje? Si. Es muy merecido. Que recoja la idea quien deba recogerla.

M. ANDREU FONTIRROIG

## SEMILLAS

Padres, pueblo, que miras al maestro laico, al maestro «malo» como portador de semillas perjudiciales que harán fracasar en un próximo mañana la cosecha social. Examina la escuela laica. No saques a tu hijo de ella, mirando recelosamente al maestro, temiendo sus doctrinas y justificándote ante él diciendo que, cómo no enseña religión...! Te equivocas! Nosotros también somos católicos la mayoría, conscientes y hasta orgullosos de ello. Nosotros enseñamos también religión, preparamos a tu hijo para cuando oiga en la iglesia, en tu casa, hablar de Dios, dé su doctrina, sepa asociar lo que oye a lo que vive.

Lejos de huir de la escuela laica, lejos de ahuyentar de ella a tu hijo, piensa ¿le preparas para el claustro o para la vida? La escuela laica prepara a tu hijo para la religión y para la vida.

El maestro le enseña que debe amar a sus compañeros, ayudar al débil, respetar la propiedad ajena, etc, etc... ¿Qué es esto si no los Mandamientos de la Ley de Dios «vividós»? Cuando oye desde el púlpito: «El séptimo no hurtar», él asocia, recuerda que el maestro tal o cual día reprendió a su hermano por haber quitado un lápiz al compañero. No le dijo que era uno de los mandamientos, es cierto, pero ¿no hizo más?; ¿no le enseñó a practicarlo?

No se ha desterrado de vuestra escuela la religión. No se ha querido oscurecer las conciencias infantiles. No se ha desterrado, no, porque en estas escuelas se vive la moral. Y qué es la religión católica sino la esencia, el sumus de la moral. Moral sana, amable, nacida de la convivencia con los demás; moral vivida y sentida no «oída» y «recitada».

Escuela laica no es escuela anti-religiosa, es escuela de todos.

Padre, no huyas del maestro. No veas en él un enemigo, no temas de él.

Que te falten alientos y palabras para bendecir su obra, para agradecer el sacrificio que hace por tu hijo y reconoce, padre, que la semilla que esparce no es de discordia ni de maldad sino la promesa para España de un mañana venturoso y la promesa para ti de un hijo preparado para la adversidad, de un hijo consciente, dueño de sí, de sus obras buenas aceptadas por él, o malas, rechazadas por la memoria de aquel maestro... ¡laico!

EGA

Palma de Mallorca, 14—9—35.



# OBRERISMO

Aunque tarde cae en mis manos un número de «Defensa Obrera» en el que se reseña una Asamblea de los Sindicatos no marchistas de Mallorca. Los temas tratados fueron altamente sugestivos.

Precisa que los obreros, que sienten el orden y amen la paz, se reúnan y cambien sus impresiones animándose para la consecución de sus mejoras.

El que no se sienta el odio ni se levanten los puños no quiere decir que se renuncia a ninguna de las mejoras a que el obrero tiene derecho. Al contrario, precisamente, este amor a la paz, al trabajo y a la familia dan más fuerza a sus peticiones. «No es caridad lo que queremos —dijo Homar en su tema,— es sed de justicia la que tenemos».

Son muchos, muchísimos, los obreros que quieren trabajo y paz, y que solo desean que su trabajo produzca lo suficiente para sustentar cristianamente una familia, desechando quiméricos sueños de hipotéticas igualdades, que sólo en la miseria pueden encontrarse. «Queremos no solamente un salario que sea suficiente para la sustentación de una familia, sino que si él es previsor y de buenas costumbres le permita ahorrar algo, para que con el tiempo pueda formarse un pequeño capital que sea para él un título de libertad e independencia».

Y como la mujer no puede faltar en estas lides sociales, tampoco faltó en esta Asamblea. La encargada de desarrollar un tema: «La situación de la mujer obrera», fue Margarita Alcover, alma mater del Sindicato Femenino de nuestra ciudad.

«Aspiramos—dice—a que la mujer casada no se vea nunca forzada por la insuficiencia del salario del cabeza de familia a abandonar su hogar para ir a ganar un salario supletorio, dejando abandonados a sus hijos».

Pide luego algunos puestos para la obrera en los organismos sociales. Y se preocupa del trabajo de las menores, presentando una serie de conclusiones tan prácticas e interesantes como las siguientes:

- a) Que se eduque e instruya a las obreras hasta la edad de los 15 años.
- b) Que, además de la cultura general femenina, se prepare a la mujer completamente para las funciones de ama de casa e inicialmente para las profesiones en que ha de ser colaboradora.
- c) Que se suprima implacablemente la pornografía, la trata de blancas, la reducción y corrupción de menores.
- d) Que haya separación de sexos en los talleres y fábricas donde esto no se oponga claramente a la técnica insustituible de la producción.

e) Que sean mujeres las que ocupen el cargo de contra maestre en los talleres femeninos.

f) Igual salario que al obrero en igual profesión y trabajo.

g) Que se prohíba el trabajo asalariado de la mujer casada, estableciendo en caso de tener hijos la compensación adecuada por la pérdida de un jornal mediante el Seguro Familiar.

Fijándonos, hoy, solamente en el apartado (b) nos permitirá la señorita Alcover le hagamos presente que, en algunas poblaciones, funcionan ya «Escuelas del Hogar», en las que las niñas se encargan y ensayan en el manejo de una casa.

Y aún creo que en Manacor, no sería difícil establecer dos por lo menos. Una podría establecerse en la Escuela Nacional, en la que funcionase la Cantina Escolar y otra podría y debería establecerse por la Asociación de Padres de Familia Católicos en alguna de las Escuelas de Religiosas que funcionan en nuestra ciudad.

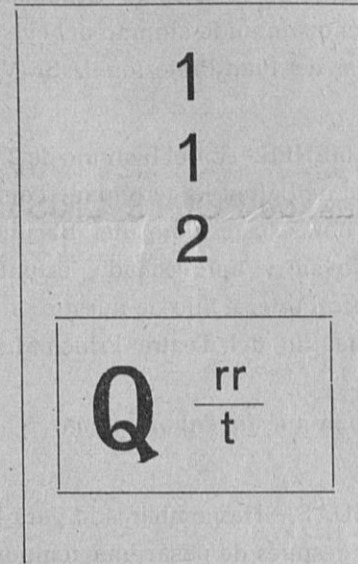
Soy de los que nos creen en los Estados redentoristas. El Estado ha de ayudar la acción de los ciudadanos. Nunca suplantarla. Puede llegar a realidad la «Escuela del Hogar»; que se haga.

VAN-DIK



# Pasatiempos

¿Va mucho a su casa?



Solución al número próximo.

**Magdalena Riera**

Comadrona Titular

Participa a sus clientes, haber trasladado su despacho en la misma calle de Jaime II, 16 piso.

No confundirlo, 16 piso.

PARA

## Ejes y Engranajes

Fabricación y reparación de piezas para

# AUTOS

Herramientas para elaborar la

# MADERA

**Bartolomé Oliver (a) Pollet**

Calle Carril, 38 y 40 = MANACOR



# CRONICA LOCAL

**MAESTRO.**—Ha sido nombrado maestro interino de la Escuela Graduada de niños el distinguido alumno del curso de prácticas del Plan Profesional, Sr. Vives.

**EXÁMENES.**—En el Instituto de 2.<sup>a</sup> enseñanza de Palma ha terminado con brillantes notas sus estudios del Bachillerato el joven y aprovechado estudiante Francisco Forteza, hijo de nuestro amigo el propietario del Teatro Principal, don Gaspar.

Reciban nuestra enhorabuena.

**SALIDAS.**—Han embarcado para Barcelona, después de pasar una temporada en Porto-Cristo, el Jefe de Ceremonial de la Generalidad de Cataluña D. Antonio Rubí con su esposa e hijas.

**PETICIÓN DE MANO.**—Para el joven D. Manuel Gordiola Miguel ha sido pedida la mano de la gentil Srta. Isabel Lull Llodrá.

Por los señores de Arce y para su hijo Jesús, maestro nacional de Burgos, ha sido pedida la mano de la Srta. Enequina Gallego, maestra nacional de esta ciudad.

**NATALICIOS.**—En el hogar de los esposos D. Martín Binimelis Llodrá y doña Juana Ana Bassa Martí ha visto la luz primera un robusto niño que será bautizado con el nombre de Damián.

También han visto aumentado su hogar con el nacimiento de un hermoso niño los esposos D. Andrés Serra Gomila y D.<sup>a</sup> Francisca Puigrós Blanquer. Al recién nacido se le impuso el nombre de Miguel.

**BODAS.**—En esta semana ha tenido lugar el enlace matrimonial de la gentil Srta. Isabel Roig Gomila con el joven D. Pedro Nicolau Soler.

Esta mañana se han unido en matrimonio la agraciada Srta. Antonia Lull Mas con D. Miguel Gomila Massanet.

Deseamos a las nuevas parejas toda suerte de felicidades.

**NECROLÓGICAS.**—El 2 del corriente bajó al sepulcro la Srta. Francisca Prohens Gimenez, a la prometedor edad de 25 años. Reciban sus padres el testimonio de nuestra sincera condolencia.

El pasado jueves dejó de existir, a los 56 años de edad, D.<sup>a</sup> Catalina Caldentey Morey. Enviamos a su esposo e hijos la expresión de nuestro sentido pésame.

**ESTANCOS DE TURNO.**—Mañana domingo, día 6, permanecerán abiertas las siguientes expendedorías de tabacos: Administración, calle Fermín Galán, 7. N.<sup>o</sup> 2.—Calle Alejandro Rosselló.

## Gabriel Fuster Forteza

ABOGADO

DESPACHO: - En MANACOR: Días laborables, excepto sábados.—Fermín Galán, 4.—En PALMA: Sábados y días convenidos.—Calle del Mar 49-2.<sup>o</sup>-2.<sup>a</sup>

**FARMACIA DE TURNO.**—Mañana, domingo, a partir de la una de la tarde queda de guardia la Farmacia de Don Antonio Ferrer, calle Alejandro Rosselló.

Desde el lunes y resto de la semana, estará de guardia hasta las 11 de la noche la de D. Gabriel Fuster, calle Fermín Galán.

**LLEGADAS.**—Ha regresado de su viaje de compras por la península nuestro amigo el sastre don Emilio Colomer.

Procedente del Puerto de Santa María (Cádiz) ha llegado nuestro amigo D. Antonio Bosch Caldentey, Gestor del Ayuntamiento.

Llegaron también procedentes de Jerez de la Frontera, nuestro amigo el oficial

de Telegrafos de aquel Centro don Antonio Oliver y su señora esposa.

Hace unos días llegó procedente de Zaragoza el joven estudiante en derecho don Miguel Mesquida Oliver.

Sean bien venidos.

**OPERADO.**—En Palma ha sido felizmente operado un niño de nuestro amigo don Juan Alemany Reste, Inspector del resguardo de la Compañía Arrendataria de Tabacos.

**CLUB CICLISTA MANACOR.**—Se convoca a Junta general extraordinaria a todos los Socios para el día 7 del actual, a las 8 de la noche en 1.<sup>a</sup> convocatoria, y a las 8'30 en segunda.

Orden del día.—1.<sup>o</sup> Tratar asunto contrato Velódromo.—2.<sup>o</sup> Tratar asunto corredor.—La dirección.

## Acción Católica

El pasado domingo, festividad de San Miguel, se celebró en nuestra Iglesia Parroquial el acto de la bendición e imposición de insignias a las socias del Centro Parroquial de Mujeres Católicas.

A las siete de la mañana hubo misa de Comunión general, siendo el celebrante el Rdo. señor Ecónomo quién, pronunció después una adecuada plática.

Por la tarde, a las seis, se efectuó la bendición de las insignias leyéndose ante el Santísimo el acto de consagración y obediencia al Sumo Pontífice.

Se cantó luego el Himno a la Virgen del Pilar por nutrido coro de señoras y señoritas acompañadas de los cantantes señores Morey, Fuster, Riera y otros que se ofrecieron galantemente para contribuir a la brillantez de dichos actos.

Terminó tan hermosa fiesta en el Salón de conferencias de A. C. en donde el culto orador Rdo. don Rafael Caldentey, Catedrático del Seminario, pronunció una elocuente disertación sobre la necesidad y obligación de la Acción Católica señalando el ancho campo abierto a su labor.

El conferenciante fué muy ovacionado por la selecta concurrencia.

Presidió el acto el Rdo. Ecónomo señor



Truyols, los señores Consiliarios de los Círculos de Estudios y la Junta Directiva del Centro Parroquial de Mujeres Católicas.

## TEATROS

### PRINCIPAL

Este teatro presenta a Robert Montgomery en dos interesantes producciones Metro-Goldwyn-Mayer.

Un film con un reparto jamás igualado con Norma Shearer, Robert Montgomery, Una Merkel, Reginal Denny, en «Vidas íntimas».

Un matrimonio divorciado vuelve a encontrarse en el momento en que ambos han iniciado nuevos idilios. El viejo amor revive de nuevo dando lugar a escenas emocionantes y llenas de interés.

También se proyectará la ininteresante y notable producción dialogada en Español «El misterioso Sr. X» magníficamente interpretada por Robert Montgomery, Lewis Stone y Elisabeth Allan.

Un asunto de intriga de los que absorben por completo la atención del público.

La más impresionante, original y sobrecogedora historia jamás llevada al mundo del espectáculo.

Proximamente: Eddie Cantor, el formidable cómico de «Torero a la fuerza» en «Escándalos Romanos».

### VARIEDADES

Hoy sábado y mañana domingo se proyectará la gran producción en francés «Corazón de Apache, Liliom» interpretada por Charles Boyer, Madeleine Ozeray y Florelle.

Como complemento se presentará a la gran actriz cumbre de la pantalla española Catalina Bárcena en la grandiosa producción «Señora casada necesita marido» en español. Una comedia ligera y frívola en la que le acompañan Antonio Moreno y José Crespo.

En el nuevo film, nuestra gran actriz interpreta un rol alegre y ligero, como todos los admiradores de Catalina Bárcena aguardaban hace ya tiempo.

En esta nueva película veremos a la genial actriz en una afortunada imitación de la popular sirena de la pantalla americana Mae West, que constituye uno de los más divertidos lances del film.

Próximamente: Gran Acontecimiento.

## DEPORTES

### CICLISMO

Mañana domingo día 6, se celebrarán en nuestro Velódromo a las 2'45 de la tarde, seis grandes carreras ciclistas tomando parte los mejores pistards mallorquines, bajo el siguiente programa:

1.º Desfile obligatorio para todos los corredores.

2.º Velocidad (3 vueltas) para todas las categorías. Series eliminatorias.

3.º Eliminación cada 2 vueltas, retirándose el último que pase por la meta. —Premios: 20, 15 y 10.

4.º Final de la carrera de Velocidad (3 vueltas).—Premios: 25, 16 y 10.

5.º Meta partida por equipos de dos corredores (12 vueltas).—Premios: 20 y 10 ptas.

6.º Gran Premio Resistencia. Libre para todas las categorías (80 vueltas) puntuación cada 5.—Premios: 70, 50, 30, 15 y 8 ptas.

\* \* \*

Terminó la IV vuelta ciclista a Mallorca adjudicándose los cuatro primeros puestos los corredores Cardona, Bachero, Cañardo y Pou.

Nuestro paisano Llodrá, que después de la segunda etapa figuraba el tercero en la clasificación general, tuvo que abandonar en la última etapa a causa de

las heridas que se produjo en varias desgraciadas caídas.

Amer terminó la carrera clasificándose en 14.º lugar.

\* \* \*

### FUTBOL

#### Racing 3—Alaró 1

En Alaró contendieron el pasado domingo, en partido de campeonato, los mencionados equipos adjudicándose la victoria los manacorenses por tres goals contra uno de los propietarios del campo. Todos los goals fueron marcados en la primera parte, observándose la neta superioridad de los equipiers del Rácing que dominaron en todo el encuentro.

\* \* \*

Mañana, a las 3'45 de la tarde se celebrará en el Campo del Rácing un gran partido entre selecciones del Gimnástica de Felanitx y el titular del Campo.

## AVISO

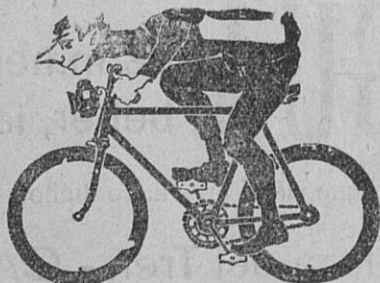
Se pone en conocimiento del vecino de esta Ciudad Antonio Lluill, quien tiene presentado un documento en el Consejo provincial de 1.ª Enseñanza de esta provincia, se persone en la Secretaría de este Consejo Local (Avenida de la República, Escuela de niños) para darle cuenta de un asunto que le interesa.

El Secretario,  
LUIS JULVE

## Velódromo de Manacor

Mañana

# Grandes Carreras Ciclistas



A las 2'45 de la tarde



## Comisión de Cultura del Ayuntamiento de Manacor

La matrícula de alumnos a la Escuela Municipal de dibujo, para el curso de 1935-36, queda abierta todos los días hábiles de 10 a 12 de la mañana en las Oficinas del Ayuntamiento—«Comisión de Cultura»—dándose principio al citado curso el día 1.º de Octubre próximo.

Manacor 17 septiembre de 1935.

El Presidente,—FRANCISCO OLIVER

## Escuela Municipal de Música

El próximo lunes día 30 quedarán abiertas las clases de Música, pudiendo los alumnos pasar para matricularse.

Las clases serán los días: Lunes, Miércoles y Viernes.

Horario: de 5 a 8

El Director.

## Murmuraciones

### y Comentarios de Actualidad

No, no estuve enferma a Dios gracias.

Desde que la escarlatina y el sarampión, me tuvieron en cama unas semanas y de ello, ¡ay!, han pasado ya... algunos años, no he sufrido enfermedad alguna material.

He padecido un colapso espiritual; permitidme el diagnóstico; una especie de embotamiento, como si de golpe se hubieran vaciado los depósitos del intelecto, al igual que se han vaciado hogaño las cisternas a causa de la sequedad.

No sé las causas; quizá tenga algo que ver en ello lo mucho que se han *democratizado* las murmuraciones.

Lo cierto es que durante estos seis meses de mis vacaciones, alejada de estas columnas, no he podido pergeñar unas murmuraciones con que obsequiaros a vosotras, mis lectoras y compañeras de cotilleo.

Seguramente ha sido ello como una epidemia; pues habréis notado que nuestras ilustres representantes del feminismo en acción, en la tribuna, en las Cortes, etc., han pasado también por este período de mudez y quietud, como acumulando fuerzas para próximas y decisivas batallas a favor de las reivindicaciones de nuestro género.

Así que este año no he podido comentar las murmuraciones de nuestra Playa, tan sabrosas, en esta temporada de competencia entre los trajes de baño siglos diecinueve y veintiuno.

Ni el tira y afloja entre los dos bandos, que querían cada uno, para exhibir sus modelos, el lugar de la Playa más apropiado a sus líneas; en la falda del acan-

tilado, las de las faldas o en la llanura despejada de la arena, las del maillot.

Ha sido preciso que la envidia, (este sentimiento que muy apesar nuestro, no siempre podemos vencer; y digo muy apesar nuestro porque además de ser pecado, nos pone muy feas, ya que su tono amarillento, se destaca, en una atacada, aún sobre el colorete y los afeites) que la envidia me sacudiera, para desatontarme, y coger la pluma,... y murmurar.

No es que tenga celos de mi entrañable y espiritual amiga, y compañera Francisca Grimalt; ella se lo merece todo; su sensibilidad exquisita, se contagia a quien la lee, y le hace sentir.

No obstante, confieso que algo de envidia me ha mordido, al leer el elogio magistralmente trazado por la pluma de nuestro dilecto compañero en colaboración Miguel Bestard, por el que se desprende que no había visto en VOZ Y VOTO, otra firma de mujer.

Quizá no recibía el amigo Bestard, VOZ Y VOTO, antes de que estas largas vacaciones mías me alejaran de estas columnas, por lo que de todo corazón le perdono la omisión de mi modesta firma, en la relación de colaboradoras de VOZ Y VOTO; quiero suponer esto, porque de lo contrario tendría que considerarme desairada, al pasar desapercibida.

Yo leo con fruición los trabajos de nuestro compañero, paladín de la mujer, y defensor de sus derechos; y como en sus trabajos he visto que admira la parte dinámica de la mujer moderna, al par que su fondo de romanticismo, me siento también halagada, por sus trabajos, puesto que me clasifico entre las dinámicas.

DOÑA VIRTUDES

## REGISTRO CIVIL

### NACIMIENTOS

Día 16.—María Font Fons.

Ana María Riera Fullana.

Día 17.—Catalina Bover Roig.

Día 18.—Isabel Cabrer Servera.

Pedro Mayol Caldentey.

Día 19.—Catalina Vallespir Vallespir.

Día 20.—Petra Grimalt Febrer.

Tomás Brunet Servera.

Pedro Fons Pascual.

Día 21.—Antonia Riera Nadal.

Día 22.—Miguel Gomila Martorell.

Día 23.—Margarita Garau Massanet.

Día 25.—Lorenzo Rosselló Mas.

Día 26.—Damián Binimelis Bassa.

Bartolomé Nadal Cerdó.

Día 29.—Miguel Serra Puigrós.

Antonio Tous Rechach.

Día 30.—Margarita Riera Cabrer.

Día 2.—Margarita Monserrat Vaquer.

### MATRIMONIOS

Día 27.—Miguel Llull Galmés, con María Perelló Febrer.

Miguel Oliver Jordá, con Catalina Pons Llobera.

Día 28.—Pedro Nicolau Soler, con Isabel Roig Gomila.

Día 4.—Miguel Gomila Massanet, con Antonia Llull Mas.

### DEFUNCIONES

Día 19.—Sebastiana Soler Auli, 79 años.

Día 22.—Gabriela Tauler Riera, 82 años.

Día 26.—Juan Quetglas Vives, 8 meses.

Día 27.—Martina Ferrer Riera, 78 años.

Día 3.—Francisca Prohens Giménez, 25 años.

Catalina Caldentey Morey, 56 años.

# AGUA

de inmejorables condiciones para beber, la encontrarán en la anti-

gua Casa que viene prestando dicho servicio a domicilio, como todos los años.

Plaza del Tren - CA'N MALTA - Tel. 102



## Ideal Bar

Todos los días:

**GRAN MENÚ - CHOCOLATE  
CAFE EXPRÉS**

## Café Restaurant Orient

HORCHATERIA  
y PASTELERIA

**C A ' N T O M E U**

Servicio a la carta

Constitución, 106. Teléfono 1416.  
Palma de Mallorca

## Juan SERRA

Escultura : Decoración

S. Pedro Nolasco, núm. 8 = PALMA

Dorados, Pintados y Grabados al ácido  
sobre Vidrio, para letreros y transparente  
Vidrios artísticos para ventanales y cla-  
raboyas.

Presupuestos — Proyectos — Colocación

## CHOFERS:

Código de la Circulación

y sus anexos. Decreto de 25 de  
Septiembre de 1934. Con discos  
en colores. De venta: en Librería  
Vda. de B. Rosselló.

## "Y♦NO♦KAE"

El coche  
maravilloso

De venta:

Librería de Vda. de B. Roselló

TP. VDA. DE B. ROSELLÓ. — MANACOR

## Altas Novedades

**Manacor**

Manacor

## URALITA, S. A.

Gran Rebaja de Precios en os Materiaes para  
Cubiertas (Tauadas)

### PRECIOS

#### CHAPAS «GRANONDAS»

Canal Grande

250×97 cm.	ptas. 11'10
200×97 »	» 8'75
129×97 »	» 5'55
100×97 »	» 4'40

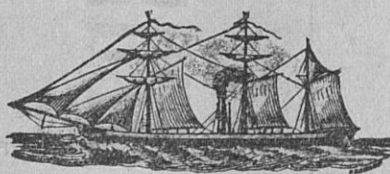
#### CHAPAS «CANALETAS»

Canal Pequeña

300×114 cm.	ptas. 15'15
250×114 »	» 12'50
200×114 »	» 9'40
150×114 »	» 7'60

PRECIO por METRO CUADRADO de CUBIERTA: 5'35 PTAS.

ANTONIO VADELL — León XIII, 11 — Esquina Muntaner — MANACOR



## VELEROS

A MOTOR

PORTO-COLOM -- Con escala en Porto-Cristo

Para fletes e informes en BARCELONA

**Hijos de Francisco Arguibau**

CONSIGNATARIOS de BUQUES

Paseo Colón, 18 — Teléfs. 15732-24.159

Para fletes e informes en VALENCIA

**Juan Valiente Gómez**

Muelle, 21 — Teléfono 30549

Dirección telegráfica: VALBRÚ-GRAO

En Felanitx: ANTONIO ARTIGUES — Via Arnesto Mestre, núm. 58 — Teléfono núm. 40



# RECIBIDOS los NUEVOS GENEROS EN

## Sastrería COLOMER

Calle Amistad, 47 --- Teléfono 84

### TRAJES Y ABRIGOS

### Últimas Novedades

## Ayuntamiento

Bajo la Presidencia del señor Fernández reunióse ayer la Comisión gestora, en sesión ordinaria.

Acta se aprueba.

Se aprueba relación jornales.

Se aprueba relación donativos a familias necesitadas.

Se aprueban planos de obras particulares.

Se aprobó una relación de cuentas por servicios municipales.

Pasan a estudio de la Comisión de Hacienda sendas instancias de don Bartolomé Gayá y D. B. Roselló Llull, reclamando el pago de los sueldos de Director y Subdirector interinos de la Banda Municipal de Música, que se les están adeudando.

Se acuerda la realización de ciertas obras en la Escuela del Puig del Anar.

Se da cuenta de la renuncia del abogado señor Fuster a la dirección del Sumario por malversación de fondos, y se acuerda quede 8 días sobre la mesa.

Se aprueba el inventario de los bienes y derechos correspondientes a este municipio.

Se acuerda pase a la Recaudación una cuenta contra un vecino por limpieza de torrentes.

Se aprueba el padrón de inquilinato para el presente ejercicio.

Se acuerda que el día 12 del actual

toque la Banda de Musica en la Plaza Conde Sallent.

Se acuerda abonar a la citada Banda la subvención correspondiente.

Pasa a estudio de la C. de Fomento una proposición del señor Fons sobre adquisición de herramientas y una fragua para el arreglo de las camionas del Ayuntamiento.

Y se levanta la sesión.

## B. ROSSELLÓ

Médico

### RAYOS X - DIATERMIA

Calle Francisco Gomila, 42

## Vendería

Casa en la calle de Muntaner.

Para informes en la misma calle n.º 37, Manacor.

# SAL

legítima de Torrevieja  
extra-fina

Depósito en Manacor:

### Antonio Rosal

Plaza de la Industria.—Teléf. 121

Depósito en Porto-Cristo:

### Antonio Binimelis

Calle del Puerto.—Teléf. 18

# ¡Quiebras!

Las quiebras son la consecuencia casi siempre, de no llevar buena contabilidad. Vea nuestros modernos

## Libros Contabilidad

sencillos y económicos para pequeños comerciantes e industriales.

## Librería Vda. de B. Rosselló